

GEMEINDE TISENS
Autonome Provinz Bozen - Südtirol



COMUNE DI TESIMO
Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES
BÜRGERMEISTERS**

**VERBALE DI DELIBERAZIONE
DEL SINDACO**

*in Ausübung der Befugnisse
des Gemeindeausschusses*

*nell'esercizio delle funzioni
della Giunta Comunale*

Sitzung vom

Seduta del
08.05.2025

Uhr – Ore
21:00

DER BÜRGERMEISTER

IL SINDACO

HOLZNER Christoph

hat sich in Ausübung der Befugnisse, gemäß Artikel 54, Absatz 6 des Kodex der Örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol im Rathaus zur Behandlung des obigen Gegenstandes eingefunden.

presso il municipio nell'esercizio delle funzioni della Giunta comunale come previsto dall'art. 54, comma 6 del Codice degli Enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige.

ihren Beistand leistet die Gemeindesekretärin:

assiste la Segretaria comunale:

Dr. INNERHOFER HELLA

GEGENSTAND

OGGETTO

**Volksabstimmungen vom 8. und 9. Juni 2025:
Aufteilung und Zuweisung der Flächen für die
Wahlwerbung anlässlich der
Volksabstimmungen - Beschluss des
Bürgermeisters Nr. 2**

**Referendum dell'8 e 9 giugno 2025: Ripartizione
e assegnazione spazi per affissioni di propaganda
per i referendum - delibera del Sindaco n. 2**

Vorausgeschickt, dass laut Artikel 54, Absatz 6 des Kodex der Örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol der gewählte Bürgermeister nach Verkündung der Gewählten bis zur Neuwahl des Gemeindevausschusses auch die Funktionen des Ausschusses wahrnimmt;

Nach Einsichtnahme in das Dekret des Präsidenten der Republik, mit welchem die Volksabstimmungen für den 8. und 9. Juni 2025 anberaumt worden ist;

Nach Einsichtnahme in den Art. 52 des G. vom 25.05.1970, Nr. 352;

Nach Einsichtnahme in den Art. 3 des G. vom 04.04.1956, Nr. 212, betreffend die Regelung der Wahlwerbung;

Festgehalten, dass auf jeder, mit Beschluss des Bürgermeisters Nr. 1 in Ausübung der Befugnisse des Gemeindevausschusses Nr. 214 vom 08.05.2025 in den einzelnen Wohnbezirken dieser Gemeinde eingerichteten Anschlagetafel jedem stattgegebenen Antrag eine Fläche von zwei Meter Höhe und einem Meter Breite zugewiesen werden muss;

Darauf hingewiesen, dass, gemäß Artikel 3 des zitierten Gesetzes, die Zuweisung der erwähnten Flächen, in der Reihenfolge der Zulassung der Anträge, auf einer waagrechteten Linie, von links nach rechts, zu erfolgen hat und dass die einzelnen Flächen mit fortlaufender Nummerierung versehen worden sind;

Festgestellt, dass innerhalb 05.05.2025 kein Ansuchen um Zuweisung eingereicht worden ist;

Nach Einsichtnahme in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol R.G. Nr. 2/2018;

Nach Einsichtnahme in die geltende Gemeindevsatzung;

Angesichts der bestehenden Dringlichkeit wird es für notwendig erachtet, diesen Beschluss im Sinne von Art. 183, Abs. 4 des „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ (Kodex), genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018, für unverzüglich vollziehbar zu erklären;

Nach Einsichtnahme in die positiven Gutachten zum Beschlussvorschlag im Sinne der Art.185 und 187 des „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ (Kodex), genehmigt mit Regionalgesetz Nr.2 vom 03.05.2018 hinsichtlich der:

- technisch-administrativen Ordnungsmäßigkeit (uTZ0/WKrsN3ifxbOYVqfkZ8AAw934IpU-Qp9U1tJ/GY=)
- buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit: nicht erforderlich, da keine Ausgabenverpflichtung;

B E S C H L I E ß T D E R B Ü R G E R M E I S T E R

in Ausübung der Befugnisse des Gemeindevausschusses, gemäß Art. 54, Abs. 6, des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol R.G.

Premesso che ai sensi dell'articolo 54, comma 6 del Codice degli Enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige il Sindaco, dopo la proclamazione degli eletti, esercita anche le funzioni della giunta fino alle nuove elezioni di questa;

Visto il Decreto del Presidente della Repubblica con il quale sono indetti i referendum per i giorni dell'8 e 9 giugno 2025;

Visto l'art. 52 della L. 25/05/1970, n. 352;

Visto l'art. 3 della L. 04/04/1956, n. 212, sulla disciplina della propaganda elettorale;

Considerato che per domanda accolta deve assegnarsi, nei tabelloni o riquadri situati in ciascuno dei centri abitati di questo Comune, già precedentemente stabiliti con la deliberazione del Sindaco n. 1 nell'esercizio delle funzioni della giunta comunale n. 214 in data 08/05/2025, una apposita sezione della superficie di due metri di altezza per un metro di base;

Osservato che l'assegnazione delle sezioni deve farsi seguendo l'ordine di accoglimento delle domande su di una sola linea orizzontale a partire dal lato sinistro e proseguendo verso destra, giusta quanto dispone l'art. 3 sopra citato, e che a tale scopo le sezioni sono state opportunamente numerate;

Constato che entro il 05/05/2025 non sono state presentate domande di assegnazione;

Visto il Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige L.R. n. 2/2018;

Visto il vigente statuto comunale;

Per l'esistente urgenza viene ritenuto necessario dichiarare immediatamente esecutiva la presente deliberazione ai sensi dell'art. 183, comma 4 del "Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige" (CEL), approvato con legge regionale n. 2 del 03/05/2018;

Visti i pareri favorevoli sulla proposta di deliberazione ai sensi degli artt.185 e 187 del „Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino Alto Adige“ (CEL), approvato con legge regionale n.2 del 03/05/2018 in ordine:

- alla regolarità tecnica-amministrativa (uTZ0/WKrsN3ifxbOYVqfkZ8AAw934IpUQp9U1tJ/GY=)
- alla regolarità contabile: non necessario, nessun impegno di spesa;

D E L I B E R A I L S I N D A C O

nell'esercizio delle funzioni della giunta comunale come previsto dall'art. 54, comma 6, del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige L.R. n.

Nr. 2/2018:

- 1) die in den Prämissen genannten Anschlagflächen so einzuteilen, dass jedem stattgegebenen Antrag ein Abschnitt von je zwei Meter Höhe und einem Meter Breite zur Verfügung steht;
- 2) festzuhalten, dass innerhalb **05.05.2025** kein Ansuchen um Zuweisung eingereicht worden ist;
- 3) die wie oben eingeteilten Flächen den stattgegebenen Anträgen in der Reihenfolge ihrer Zulassung zuzuweisen:

2/2018

- 1) di ripartire gli spazi di cui alle premesse in modo tale che ad ogni domanda accolta, in ciascuno spazio, spetti una superficie di 2 m. di altezza per 1 m. di base;
- 2) di dare atto che entro il **05/05/2025** non sono state presentate domande di assegnazione;
- 3) di assegnare alle domande accolte gli spazi come sopra ripartiti secondo l'ordine di accoglimento delle stesse:

Lista/Liste	Denominazione del partito o gruppo politico Benennung der politischen Partei oder Gruppe	Sezione/ Abschnitt
/	/	/

- 4) Eine Abschrift des Beschlusses wird dem Regierungskommissariat für die Provinz Bozen übermittelt.
- 5) eine Abschrift des Beschlusses dem Regierungskommissariat für die Provinz Bozen zu übermitteln.
- 6) Dieser Beschluss wird aus den in den Prämissen angeführten Gründen, im Sinne von Art. 183, Absatz 4 des „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ (Kodex), genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018, für unverzüglich vollziehbar erklärt.

Hinweis:

Gemäß Art. 183, Abs. 5 des „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ (Kodex), genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018, kann gegen diesen Beschluss während des Zeitraumes der Veröffentlichung Einspruch beim Gemeindevorstand erhoben werden. Innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit dieses Beschlusses kann beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof - Autonome Sektion Bozen - Rekurs eingebracht werden. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Arbeiten, Dienstleistungen und Lieferungen, ist die Rekursfrist, gemäß Art. 120, Absatz 5, G.v.D. vom 02.07.2010, Nr. 104, auf 30 Tage ab Kenntnisnahme reduziert.

- 4) di trasmettere copia della presente deliberazione al Commissariato del Governo per la Provincia di Bolzano;
- 5) di trasmettere copia della presente deliberazione al Commissariato del Governo per la Provincia di Bolzano.
- 6) Di dichiarare, per i motivi citati in premessa, la presente deliberazione immediatamente esecutiva ai sensi dell'art. 183, comma 4 del “Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige” (CEL), approvato con legge regionale n. 2 del 03/05/2018.

Avvertimento:

Ai sensi dell'art. 183, comma 5 del “Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige” (CEL), approvato con legge regionale n. 2 del 03/05/2018, ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione, presentare opposizione avverso la presente deliberazione alla Giunta comunale. Entro 60 giorni dall'esecutività della delibera può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa - Sezione Autonoma di Bolzano. Se la deliberazione interessa l'affidamento di pubblici lavori, servizi e forniture il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, comma 5, D.Lgs. 02/07/2010, n. 104, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

Gelesen, genehmigt und gefertigt
Der Vorsitzende - Il Presidente
HOLZNER Christoph

Letto, confermato e sottoscritto
Schriftführer: die Gemeindesekretärin - Segretario: la
Segretaria comunale
Dr. INNERHOFER Hella

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale